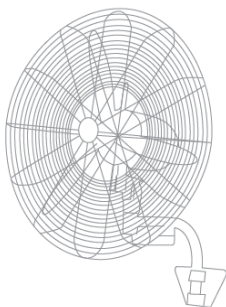


LIBRETTO ISTRUZIONI INSTRUCTION BOOKLET



Ventilatore a parete 60 cm con telecomando
Ø 60 cm Industrial wall fan with remote control

Modello VIM60





Questo simbolo vi invita a leggere attentamente queste istruzioni prima dell'uso dell'apparecchio, ed eventualmente informare terzi, se necessario. Conservare il libretto per ulteriori consultazioni e per l'intera durata di vita dell'apparecchio. Se nella lettura di queste istruzioni d'uso alcune parti risultassero difficili nella comprensione o se sorgessero dubbi, prima di utilizzare il prodotto contattare l'azienda all'indirizzo scritto in ultima pagina.



Questo simbolo evidenzia istruzioni e avvertenze per un impiego sicuro. Avvertenze, installazione, uso, pulizia e manutenzione dell'apparecchio potrebbero subire lievi aggiornamenti rispetto al presente manuale; per maggiori dettagli si consiglia di collegarsi al sito www.bimaritaly.it, per consultare il manuale aggiornato on-line.



Questo prodotto è conforme a tutte le direttive europee applicabili.

AVVERTENZE GENERALI

- Questo apparecchio è destinato solo all'impiego domestico, per la ventilazione di ambienti interni ed estesi (industriali, commerciali, ecc): non utilizzatelo per altro scopo.

Ogni altro uso è da considerarsi improprio e pericoloso. Il costruttore non potrà essere ritenuto responsabile di eventuali danni derivanti da uso improprio, erraneo e irresponsabile e/o da riparazioni effettuate da personale non qualificato.

Esempi di apparecchi per ambiente domestico sono apparecchi per tipiche funzioni domestiche, usati in ambito domestico, che possono essere utilizzati per tipiche funzioni domestiche anche da persone non esperte:

- in negozi, uffici e altri luoghi di lavoro similari;
 - in aziende agricole o similari;
 - da clienti di alberghi, motel e altri ambienti di tipo residenziale;
 - in ambienti del tipo bed and breakfast.
- Non infilare alcun utensile o le dita fra le maglie della griglia di protezione della ventola.

- Non utilizzare l'apparecchio con temperatura ambiente superiore a 40°C.
- L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di età non inferiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o prive di esperienza o della necessaria conoscenza, purchè sotto sorveglianza oppure dopo che le stesse abbiano ricevuto istruzioni relative all'uso sicuro dell'apparecchio e alla comprensione dei pericoli ad esso inerenti. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione destinata ad essere effettuata dall'utilizzatore non deve essere effettuata da bambini senza sorveglianza.
- L'apparecchio deve essere mantenuto fuori dalla portata di bambini.
- Attenzione: quando si utilizzano apparecchi elettrici, occorre sempre rispettare le precauzioni di sicurezza di base per evitare i rischi di incendio, di scosse elettriche e di lesioni fisiche.
- Scollegare sempre l'apparecchio dalla tensione elettrica, prima di assemblare, smontare e pulire l'apparecchio.
- Non usare l'apparecchio se non funziona correttamente o se sembra danneggiato; in caso di dubbio rivolgersi a personale professionalmente qualificato.
- Assicurarsi che il ventilatore funzioni correttamente: nel caso contrario spegnere l'apparecchio e farlo controllare da personale professionalmente qualificato.
- Non spostare l'apparecchio durante il funzionamento.
- Se l'apparecchio non è in funzione togliere la spina dalla presa di corrente.
- Scollegare sempre l'apparecchio dalla presa di corrente prima di assemblare, smontare e prima di pulire l'apparecchio.

- Non lasciare l'apparecchio esposto agli agenti atmosferici (sole, pioggia, ecc.).
- Non toccare l'apparecchio con mani o piedi bagnati.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, esso deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio assistenza tecnica o comunque da una persona con qualifica simile, in modo da prevenire ogni rischio.
- In caso di guasto o cattivo funzionamento spegnere l'apparecchio e farlo controllare da personale professionalmente qualificato; le riparazioni effettuate da personale non qualificato possono essere pericolose e fanno decadere la garanzia.
- Assicurarsi che il ventilatore sia scollegato dalla rete di alimentazione prima di togliere lo schermo di protezione.

INSTALLAZIONE

- Dopo aver tolto l'imballaggio, assicurarsi dell'integrità dell'apparecchio; in caso di dubbio non utilizzarlo e rivolgersi a personale professionalmente qualificato. Gli elementi d'imballaggio (sacchetti di plastica, polistirolo espanso, chiodi, ecc.) non devono essere lasciati alla portata di mano di bambini in quanto potenziali fonti di pericolo, ma vanno smaltiti secondo le norme vigenti negli appositi contenitori per la raccolta differenziata. Tutti gli elementi dell'imballaggio vanno conferiti alla raccolta differenziata e destinati nei contenitori pertinenti alla materia prima dell'elemento (essa è identificata dall'apposito simbolo), e secondo le disposizioni del proprio Comune.
- Gli elementi secondari dell'imballaggio con peso esiguo (es : nastro adesivo) sono privi di marcatura e così pure i sacchetti di ridotte misure, la pellicola protettiva di superfici : essi vanno destinati alla raccolta nelle modalità vigenti nel proprio Comune.
- Prima di collegare l'apparecchio controllare che i valori di tensione riportati sulla targa dati corrispondano a quelli della rete elettrica e che la presa sia dotata di efficace messa a terra (la casa costruttrice declina ogni responsabilità derivante dalla mancata osservazione di questa norma). In caso di incompatibilità tra la presa e la spina dell'apparecchio, far sostituire la presa con altra di tipo adatto da personale professionalmente qualificato, il quale accerti che la sezione dei cavi della presa sia idonea alla potenza assorbita dall'apparecchio. Verificare che sulla linea elettrica non siano collegati altri apparecchi ad elevato assorbimento, per evitare sovraccarichi e rischi di incendio. In generale è sconsigliato l'uso di adattatori e/o prolunghes; se il loro uso si rendesse indispensabile, devono essere conformi alle vigenti norme di sicurezza e la loro portata di corrente (ampères) non deve essere inferiore a quella massima dell'apparecchio.
 - Prima di ogni utilizzo verificare che l'apparecchio sia in buono stato, che il cordone elettrico non sia danneggiato: in caso di dubbio rivolgersi a personale professionalmente qualificato.
 - Controllare che la spina sia accessibile anche dopo l'installazione del ventilatore.
 - La presa di corrente deve essere facilmente accessibile in modo da poter disinserire con facilità la spina in caso di emergenza.
 - Posizionare l'apparecchio lontano da:

- fonti di calore (ad es. fiamme libere, fornello gas, ecc.)
- contenitori di liquidi (ad esempio, lavelli ecc.) per evitare schizzi d'acqua o che vi possa cadere (distanza minima 2 metri)
- tessuti (tende, ecc.) o materiali volatili che possano ostruire la griglia di aspirazione; verificare che anche la parte anteriore sia sgombra da materiali volatili (polvere, ecc.).
- L'apparecchio non deve essere utilizzato in ambienti polverosi o con materiali estremamente volatili oppure in un locale che presenti rischi d'incendio.
- Non installare il ventilatore in ambienti dove vi sia il riflusso di gas provenienti dalla canna di scarico dei gas o da altri apparecchi a combustione di carburanti.

ASSEMBLAGGIO

Attenzione: il ventilatore può essere utilizzato solo se completamente e correttamente assemblato, cioè completo di griglie di protezione (anteriore e posteriore). Nel caso di dubbio far controllare o eseguire l'operazione da personale professionalmente qualificato.

Attenzione: scollegare sempre l'apparecchio dalla presa di corrente prima di assemblare l'apparecchio.

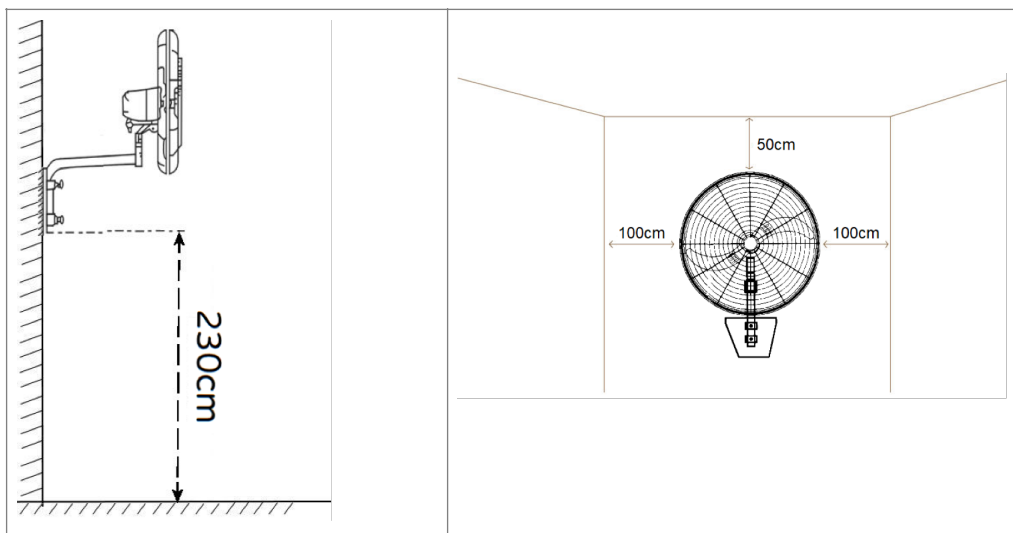
Installazione murale

- Il ventilatore deve essere impiegato solo se fissato a parete, la cui superficie deve essere piana, priva di asperità, ben stabile (in quanto l'apparecchio potrebbe ribaltarsi).
- Per il montaggio dell'apparecchio, procedere nel modo seguente e prendere come riferimento le figure:
 - la parete cui è fissato l'apparecchio deve essere in muratura e/o in materiale resistente (non in legno o materiale sintetico)
 - accertarsi che la parete/struttura a cui il ventilatore verrà fissato possa sorreggere circa un peso di 15kg.
 - Il ventilatore deve essere installato ad almeno 230cm dal suolo (quota riferita al lembo inferiore della staffa), che lo spazio libero a lato del ventilatore sia di almeno 1m
 - la staffa di fissaggio del ventilatore deve essere fissata orizzontalmente (in maniera che il lato lungo deve risultare in alto ed i due anelli di supporto del motore risultino in verticale), in perfetta aderenza alla superficie
 - prima di forare la parete accertarsi di non danneggiare condotte interne
 - utilizzare la staffa di fissaggio (1) come guida, segnare i punti in cui verranno praticati i 3 fori per i tasselli ad espansione
 - rimuovere la staffa, praticare i 3 fori (diam.8) ed inserire i 3 tasselli ad espansione: per il fissaggio utilizzare i dadi e interporre le rosette piane ed elastiche. I dadi devono essere serrati a fondo e la piastra saldamente fissata per evitare che il ventilatore oscilli
 - inserire il supporto (2) all'interno dei due anelli della staffa (svitare le viti se precedentemente avvitate), in maniera che i due fori (supporto ed anello inferiore) risultino coassiali ed inserire l'apposita vite (M8x45) (3A), poi inserire l'altra vite (M8x16) (3B). Le viti devono essere serrate a fondo

Ventilatore

- 1) Rimuovere la vite sostegno motore/supporto (4) e la vite frizione (inclinazione alto/basso) (5). Posizionare il corpo motore (6) sul supporto (2), inserire la vite di sostegno (4) all'interno della propria sede, la testa della vite (deve risultare nella parte con la scritta: X I) in modo che la sporgenza si inserisca all'interno della rientranza del supporto, interporre la rosetta ed avvitare il dado a fondo in modo adeguato. Inserire la vite frizione (5) per bloccare il corpo motore nella posizione desiderata.
- 2) Fissare la scatola comandi (14) al supporto tramite la vite in dotazione (M6x55).

- 3) Svitare le 4 viti (7) sul corpo motore, inserire la griglia posteriore (8) sul carter motore (verificare che il foro (9) della vite fissaggio risulti nella parte inferiore) ed assicurarne il fissaggio con le n.4 viti in dotazione.
- 4) Inserire la ventola (10) sull'albero motore e bloccare con l'apposita vite (11) avvitandola in modo serrato.
- 5) Accoppiare la griglia anteriore (12) a quella posteriore, bloccandole con i ganci di tenuta ed assicurando il fissaggio con vite c/dado (13), la vite deve risultare nella parte inferiore. Al termine dell'operato, verificare che le griglie di protezione siano saldamente accoppiate e fissate al motore.
- 6) Verificare che il ventilatore sia saldamente fissato alla parete, prima di procedere a qualsiasi operazioni di accensione.



USO

Prima di ogni utilizzo verificare che l'apparecchio sia in buono stato, che il cordone elettrico non sia danneggiato: se il cavo di alimentazione è danneggiato, esso deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio assistenza tecnica o comunque da una persona con qualifica similare, in modo da prevenire ogni rischio.

Le funzioni dell'apparecchio si azionano con la tastiera del pannello comandi e con il telecomando.

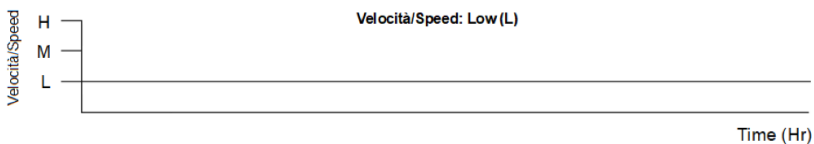
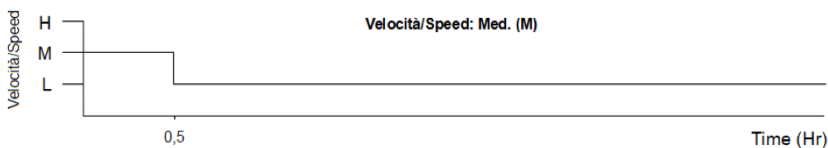
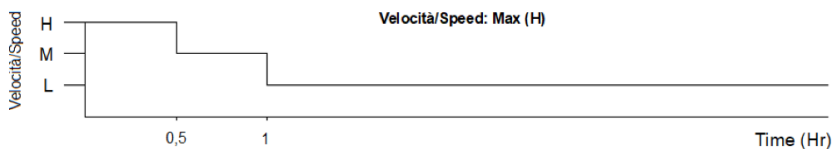
Inserire 2 batterie tipo AAA (non incluse) nel telecomando: aprire lo sportello posteriore, inserirle rispettando la polarità indicata e in modo che i contatti elettrici siano in aderenza, e infine richiudere lo sportello (le batterie devono essere nuove, con lo stesso livello di carica: per lunghi periodi di inattività togliere le batterie).

ATTENZIONE: Non ingerire le batterie. Se la batteria viene ingerita, può causare gravi ustioni interne e in sole 2 ore può portare alla morte. Tenere le batterie nuove e usate lontano dalla portata dei bambini. Se il vano batteria non si chiude in modo sicuro, interrompere l'utilizzo del prodotto e tenerlo lontano dalla portata dei bambini. Se si presume che la batteria possa essere stata ingerita o collocata all'interno di qualsiasi parte del corpo, rivolgersi immediatamente a un medico.

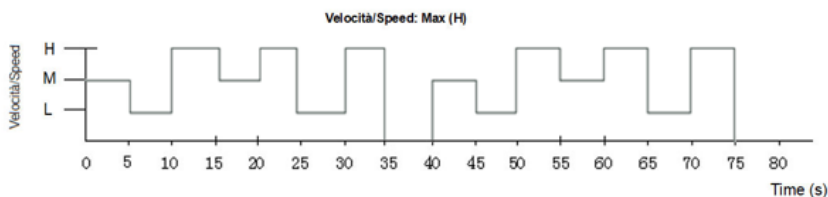
Puntare il telecomando verso il ventilatore (distanza max 6 metri, e senza ostacoli intermedi).

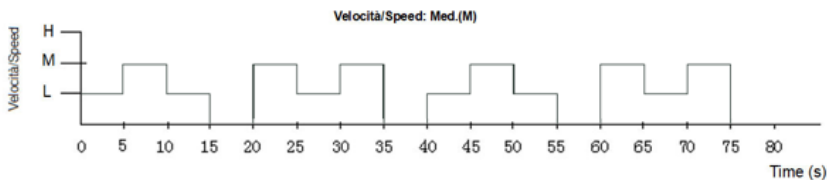
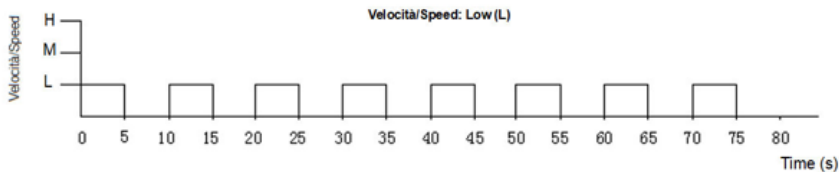
Le funzioni e le regolazioni sono le seguenti:

- Tasto ON/OFF del telecomando e tasto SPEED/OK della tastiera del pannello comandi per azionare il ventilatore, premere nuovamente il tasto del telecomando o della tastiera per disattivarlo mettendolo in stand-by
 - Ventilazione: le tre velocità si selezionano premendo il tasto SPEED del telecomando oppure il tasto SPEED/OK della tastiera: si illumina il simbolo corrispondente alla velocità selezionata: L=min; M= med; H=max).
 - Modalità: le tre modalità si selezionano premendo il tasto "MODE": Normal / Nature / Sleep
1. Normal: ventilazione costante, si illuminerà la spia "NOR".
 2. Sleep: ventilazione silenziosa, si illuminerà la spia "SLP"; questa modalità riduce la ventilazione da una velocità a quella successiva inferiore dopo ogni mezz'ora, in dettaglio i cicli sono:



3. Natural: si illuminerà la spia "RHY"; in questa modalità le velocità sono casuali cicliche secondo schemi diversi (vedi immagini con indicato tempi e velocità) durante ogni ciclo, per mantenere un flusso d'aria che replichi il flusso d'aria naturale.





- Timer: imposta il tempo di funzionamento, al termine del quale l'apparecchio si arresta. Premere ripetutamente il tasto "TIMER": ad ogni pressione varia il tempo (da ½ h sino a 7'h30' con settaggi di ½ h), e sul pannello comandi si illumina il tempo selezionato. Per disattivare il timer, premere il tasto sino a che si spengono tutti i tempi.
- Oscillazione (destra-sinistra): premere il tasto "OSC" per attivarla. Per disattivare l'oscillazione, premere nuovamente il tasto "OSCSWING".
- Inclinazione verticale (alto-basso): svitare l'apposita vite frizione (5) e dirigendo il corpo motore nella direzione desiderata (alto-orizzontale-basso) ed avvitare la vite fino a fondo.

Per azionare il ventilatore, inserire la spina nella presa di corrente: per attivare il ventilatore premere il tasto ON/OFF del telecomando oppure il tasto SPEED/OK della tastiera e selezionare le funzioni desiderate.

Per disattivare l'apparecchio, premere il tasto ON/OFF del telecomando oppure il tasto SPEED/OK della tastiera, Per spegnere l'apparecchio togliere la spina dalla presa di corrente. Per lunghi periodi di inattività, togliere la spina dalla presa di corrente.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Attenzione: prima di eseguire le normali operazioni di pulizia, togliere la spina dalla presa di corrente.

- Per la pulizia del corpo utilizzare un panno morbido, leggermente inumidito; non utilizzare prodotti abrasivi o corrosivi.
- Non immergere nessuna parte del ventilatore in acqua o altro liquido: nel caso dovesse succedere non immergere la mano nel liquido, per prima cosa disattivare la presa di corrente spegnendo l'interruttore del quadro elettrico, e solo dopo togliere la spina dalla presa di corrente. Asciugare con cura l'apparecchio e verificare che tutte le parti elettriche siano asciutte: in caso di dubbio rivolgersi a personale professionalmente qualificato.
- E' indispensabile mantenere i fori di aerazione del motore liberi da polvere e lanugine.
- Per periodi lunghi di inutilizzo, è necessario stivare il ventilatore al riparo da polvere e umidità; consigliamo di utilizzare l'imballo originale.
- Se si decide di non utilizzare più l'apparecchio, si raccomanda di renderlo inoperante tagliando il cavo di alimentazione (prima assicurarsi d'aver tolto la spina dalla presa di

corrente), e di rendere innocue quelle parti che sono pericolose qualora utilizzate per gioco dai bambini (ad esempio l'elica).

Le batterie utilizzate da questo apparecchio, alla fine della loro vita utile, vanno smaltite negli appositi raccoglitori. Informarsi sulle normative locali relative alla raccolta differenziata delle batterie. Un corretto smaltimento delle batterie permette di evitare conseguenze negative per l'ambiente e la salute





INFORMAZIONI AGLI UTENTI ai sensi del Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014 “Attuazione della Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)”

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25 CM. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al D.Lgs n. Decreto Legislativo N°49 del 14 Marzo 2014.



ETICHETTA DATI

	Innoliving Spa Via A. Merloni 2/B 60131 Ancona - Italy	
VIM60 VENTILATORE A PARETE WALL FAN 220-240V~50Hz 120W		
		
Made in China Lot n.:	WWW.BIMARITALY.IT Rev.00_12.2025	



Please read these instructions carefully before using the appliance, and instruct other persons using it, too, if necessary. Keep the manual handy for future use. If when reading this instructions manual certain parts should be difficult to understand, or if there is any confusion, contact the company indicated on the last page before using the product.



This symbol highlights instructions and precautions for safe use. Warnings and appliance installation, use, cleaning and maintenance procedures may be updated slightly from those described in this manual; for further details, please consult the updated on-line manual at www.bimaritaly.it.



This product complies with all the applicable EU directives

GENERAL NOTICES

- This product is intended for home use only, to ventilate large environments (Industrial, Commercial, etc): do not use it for any other purpose. Any other use is to be considered inappropriate and therefore dangerous. The manufacturer cannot be held responsible for any damage caused by inappropriate, improper or irresponsible use and/or for repairs made to the product by unauthorised personnel.
- Examples of devices for domestic use are appliances typically used in the home, which can be used for typical domestic tasks even by non-experts:
 - in shops, offices and other such places of work;
 - in agricultural businesses or similar;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments
 - bed and breakfast type environments
- Do not insert any tool, or your fingers, into the grille protecting the blades.
- Do not use the device at room temperatures above 40°C.

- This appliance can be used by children aged 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they are supervised or if they have been given instructions concerning the use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved. Children must not play with the appliance. Cleaning and user maintenance must not be performed by children without supervision.
- The appliance must be kept out of children's reach.
- Warning: when using electrical appliances, the basic safety precautions must always be observed to avoid risks of fire, electric shocks and physical injury.
- Do not use the appliance if it is not operating correctly or seems damaged; if in doubt, contact professionally qualified personnel.
- Make sure that the fan is working correctly: if not, turn the appliance off and have it checked by professionally qualified personnel.
- Do not move the appliance when it is running.
- If the appliance is not in use, unplug it from the plug point.
- Always unplug the appliance before you assemble, disassemble or clean the appliance.
- Do not leave the appliance exposed to the weather (sun, rain, etc.).
- Do not touch the appliance with wet hands or feet.
- If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid risks.
- If the appliance breaks or there is a malfunction, switch off the appliance and have it checked by qualified personnel; repairs carried out by unauthorised personnel may be dangerous and nullify the guarantee.

- Ensure that the fan is switched off from the supply mains before removing the guard.

INSTALLATION

- After removing the packing materials, check the integrity of the appliance; if you are unsure, do not use it and ask for qualified professional help. The packing materials (plastic bags, polystyrene, nails, etc.) must be kept out of the reach of children because they are potential sources of danger. All packaging elements must be disposed of according to their raw material (see the symbol stamped on each one) and according to the provisions of their municipality. The secondary elements of the packaging with low weight (es: packing tape) are unmarked as are its small size packing materials, the protective film of surfaces: therefore you have to follow the procedures for the disposal in force in your municipality. Note: any stickers or advertising material applied to the grille must be removed before using the appliance.
- Before connecting the appliance, check that the voltage shown on the data plate matches that of your electricity, and that the electric plug is grounded. In the event of incompatibility between the plug point and the plug of the appliance, have the plug replaced with suitable one by professionally qualified personnel, who will make sure that the section of the wires of the outlet is suitable for the power drawn by the appliance. In general, the use of adapters or extension cords is not recommended; if their use is necessary, they must conform to existing safety standards and their current capacity (amperes) must not be less than the maximum of the appliance.
- Before each use, check that the equipment is in good condition, that the power cord is not damaged: if in doubt consult a qualified professional.
- Check that the plug is accessible even after installing the fan.
- The power socket must be easy to reach so the plug can be removed quickly in case of emergency.
- Keep the appliance away from:
 - heat sources (e.g. open flame, gas stove, etc.)
 - liquid receptacles (e.g. sinks, etc.) to avoid water splashing onto the appliance or it falling in (minimum distance of 2 meters)
 - fabrics (curtains, etc.) or floating materials that could obstruct the air intake grille; make sure that the front is free of floating materials (dust, etc.).
- The appliance must not be used in dusty environments or in the presence of floating materials or used in a room where there is a fire risk.
- The appliance must not be used in dusty environments or in the presence of floating materials or used in a room where there is a fire risk.

ASSEMBLY

Attention: the fan can be used only when completely and correctly assembled, that is complete with protection grids (rear and front). If in doubt, have the appliance checked or assembled by a qualified professional person.

Attention: always unplug the appliance before you assemble the appliance.

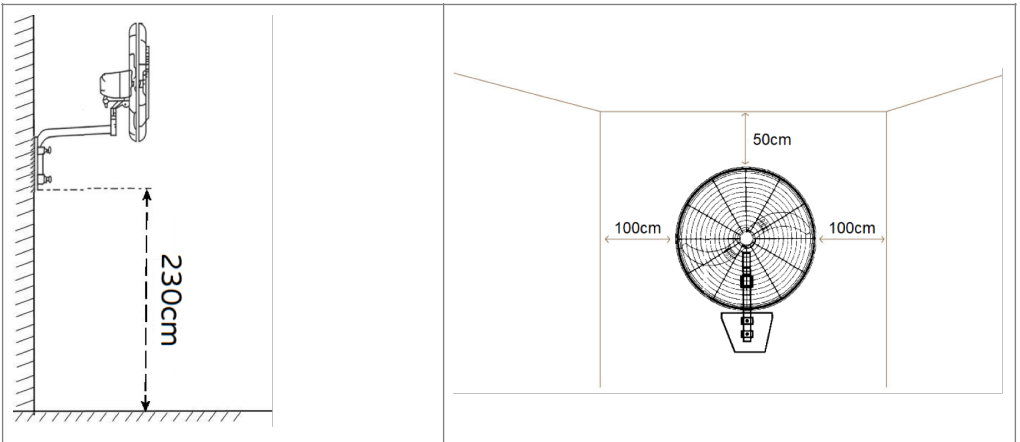
Wall installation

- The appliance must only be used if secured to a wall: the wall must be flat, smooth, very stable (as the appliance could tip over) and resistant.
- To install the appliance, proceed as follows and refer to the figures:
 - check that the wall must be made of masonry and/ or of resistant material (not of wood or synthetic material)
 - ensure that the wall/structure to which the fan will be fixed can support a weight of 15kg

- the wall fan must be installed at least 230cm above the floor (highed referred to the lower edge of the bracket), and that there is at least 1m clearance to the side of the fan
- the Mounting Bracket must be fixed horizontally (so that the long side must be at the top and the two motor support rings must be vertical), in perfect adherence to the surface
- before drilling into the ceiling, make sure that you do will damage any internal ductwork
- using the Mounting Bracket (1) as a guide, mark the points where will be drilled the 3 holes
- remove the Mounting Bracket, drill the 3 holes (diam, 8mm), and insert 3 expansion plugs: use the nuts and insert the flat and elastic washers for fixing. The nuts must be tightened fully and the plate securely fastened to prevent the fan from oscillating
- insert the support (2) inside the two rings of the bracket (unscrew the screws if previously screwed), so that the two holes (support and lower ring) are coaxial and insert the appropriate screw (M8x45) (3A), then insert the other screw (M8x16) (3B). The screws must be tightened fully.

Ventilator

- 1) Remove the engine support/motor screw (4) and the clutch screw (tilt up/down) (5). Position the motor body (6) on the support (2), insert the support screw (4) inside its seat, the head of the screw (must be in the part with the writing: inside the recess of the support, place the washer and screw the nut properly. Insert the clutch screw (5) to lock the motor body in the desired position.
- 2) Fix the control box (14) to the support using the screw supplied (M6x55).
- 3) Unscrew the 4 screws (7) on the motor body, insert the rear grille (8) on the motor crankcase (verify that the hole (9) of the fixing screw is in the lower part) and ensure its fixing with the 4 screws in equipment.
- 4) Insert the fan (10) on the motor shaft and block with the appropriate screw (11) screwing it tightly.
- 5) Couple the front grille (12) to the rear one, locking them with the sealing hooks and ensuring fastening with the screw and nut (13), the screw must be in the lower part. At the end of the work, check that the protection grilles are firmly coupled and fixed to the motor.
- 6) Check that the fan is firmly fixed to the wall before proceeding with any ignition operations.



USE

Before each use, verify that the unit is in good condition, the electric cord is not damaged, if the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or a competent qualified electrician or a person with similar qualifications, in order to avoid any risk. The fan's functions can be controlled either with the keypad located on the control panel or with the remote control. The remote control must be pointed at the control panel; for the first use open the lid and insert the batteries (type AAA), not included. Do not allow children to replace batteries.

WARNING: Do Not Ingest Battery. Chemical Burn Hazard.

If the cell battery is swallowed, it can cause severe internal burns in just 2 hours and can lead to death. Keep new and used batteries away from children. If the battery compartment does not close securely, stop using the product and keep it away from children. If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention. The batteries contain materials, which are hazardous to the environment; they must be removed from the appliance before it is scrapped and that they are disposed of safely.

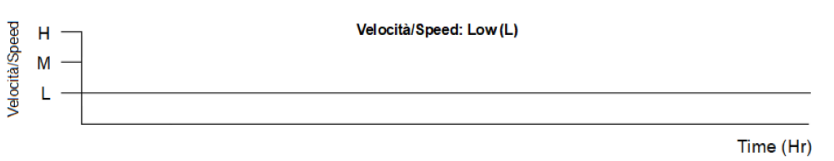
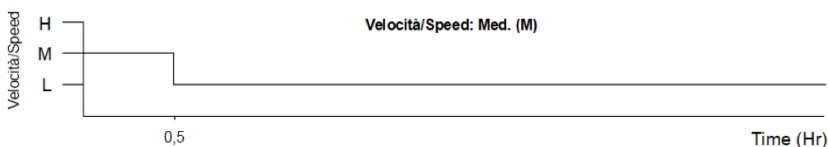
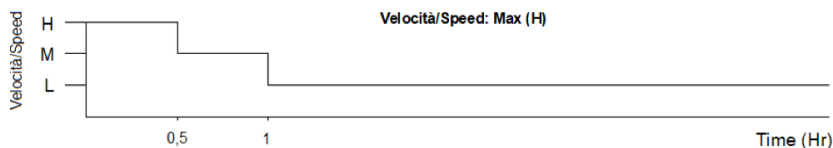
Do not mix new and used batteries or batteries of different types.

Should the remote control not be used for long periods remove the batteries.

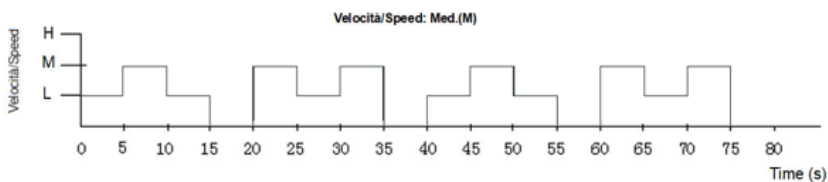
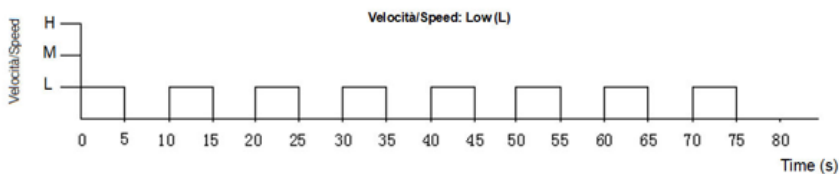
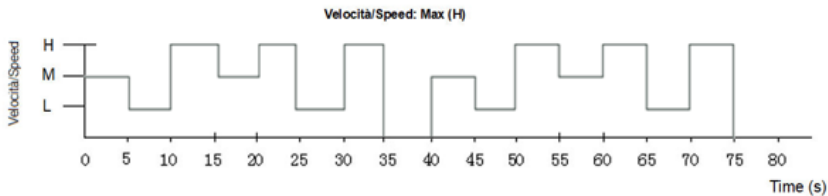
Point the remote control at the fan (max. distance 6 metres, and there should be no obstructions in between).

The functions and adjustments are as follows:

- Stand-by-ON button of the remote control and the Speed/Ok button of the control panel to turn the fan on, press again the button of the remote control or the control panel to turn it off in standby mode
- Ventilation: the three speeds are selected by pressing the Speed button of the remote control or the Speed/ok of the control panel: the symbol corresponding to the selected speed will light up: (L= min; M= med; H= max).
- Mode: the three modes are selected by pressing the "MODE" button:
 1. Normal: constant ventilation, the symbol will light up "NOR".
 2. Silent: constant and silent ventilation, the symbol will light up (SLP). This mode reduces ventilation speed from one speed to the lower speed every half hour. The cycles are:



3. Natural: the symbol will light up (RHY): speeds are random and cyclic (see images with specified time and speed) during each cycle:



- Timer: this function allows setting the operating time and the fan will automatically stop at the end. To set the operating time, repeatedly press the "TIMER" key: every time the key is pressed, the time set is changed and the indicator light on the control panel lights corresponding to the time selected (0.5 hour, 1 hour, 2 hours, 4 hours, ecc...): the maximum time is 7,5 hours. To deactivate the timer, press the button until the timer turns off.
- Horizontal oscillation (right-left): press the Swing button of the remote control or the Osc button of the control panel to activate the function. To eliminate this motion, press again the the button.
- Vertical inclination (high-low): unscrew the relevant clutch screw (5) it is regulated by gripping the motor body and orienting it in the direction desired; through the screw to lock the body in the desired position.

To operate the fan, plug it into a socket: press the "On/Off" button of the remote control or the Speed/Ok button of the control panel to activate the fan and select the desired functions.

To deactivate the unit, press the "On/Off" button of the remote control or the Speed/Ok button of the control panel. To turn off the appliance, unplug it from the socket.

When not in use for long periods, the plug must always be removed from the socket.

CLEANING AND MAINTENANCE

Attention: before normal cleaning, remove the plug from the socket.

- Clean the body with soft, slightly damp, cloth; do not use abrasive or corrosive products.
- Do not immerse any part of the fan in water or other liquid: if this should happen, do not put your hand in the liquid, but first remove the plug from the socket. Carefully dry the appliance and make sure that all the electrical parts are dry: in the case of doubt, ask for professionally qualified help.
- It is essential that the motor's air holes be kept from dust and lint.
- If the fan will not be used for long periods, it must be protected from dust and humidity; we recommend storing it in its original packaging.
- Should you decide not to use the appliance any more, we recommend making it inoperative by cutting the power cord (after making sure you have disconnected the plug from the

socket) and make dangerous parts harmless if children are allowed to play with them (such as the blade).

The batteries used in this device must be disposed of in the special bins at the end of their life. Please inform yourself about the local rules on separate collection of batteries. The correct disposal of batteries helps preventing potentially negative consequences on the environment and human health.



INFORMATION TO USERS according to Legislative Decree No. 49 of March 14, 2014 " 2012/19/UE Implementation of the Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) "

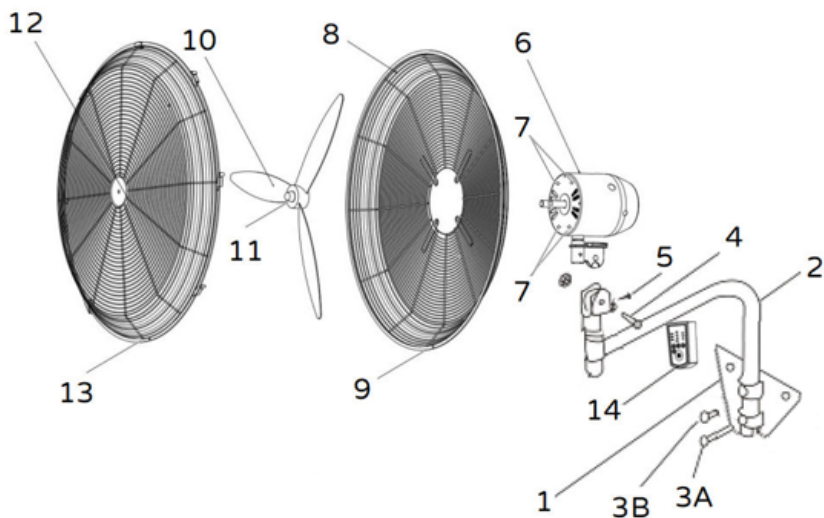
The crossed-out dustbin symbol indicates that the product at the end of its life must be collected separately from other waste. The user should, therefore, take the equipment with the essential components at the end of its useful life to the separate collection center of electronic and electrical waste, or return it to the retailer when purchasing new equipment of equivalent type, in ratio of one to one, or one to zero for devices with larger side less than 25 CM. The separate collection for the decommissioned equipment for recycling, treatment and environmentally compatible disposal contributes to avoid possible negative effects on the environment and human health and promotes recycling of the materials. Improper disposal of the product by the user entails the application of administrative sanctions according to Legislative Decree No. 49 of 14 March 2014.



RATING LABEL

	Innolving Spa Via A. Merloni 2/B 60131 Ancona - Italy	
VIM60 VENTILATORE A PARETE WALL FAN 220-240V~50Hz 120W		
		
Made in China Lot n.:	WWW.BIMARITALY.IT Rev.00_12.2025	

Informazioni di contatto/ Contact details	Innoliving Spa – Via A. Merloni 2B – 60131 Ancona (ITALY)		
Identificativo del modello/ Model identifier: VIM60			
Descrizione/Description	Simbolo/Symbol	Valore/Value	Unità/Unit
Portata massima d'aria/Maximum fan flow rate	F	198.7	m ³ /min
Potenza assorbita/Fan power input	P	123.5	W
Valore di servizio/Service value	S _V	1.61	(m ³ /min) / W
Consumo di energia in modalità standby/Standby power consumption	P _{SB}	0.3	W
Consumo di energia in modalità spenta/Off power consumption	P _{OFF}	-	W
Livello di potenza sonora del ventilatore/Fan sound power level	L _{WA}	72.8	dB(A)
Velocità massima dell'aria/Maximum air velocity	C	5.06	m/sec
Consumo elettrico stagionale/Seasonal electricity consumption	Q	39.52	kWh/a
Norma di riferimento/Measurement standard for service value	EN IEC 60879:2019		



- | | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> 1. Staffa di fissaggio 2. Supporto 3A. Vite (M8x45) 3B. Vite (M8x16) 4. Vite sostegno motore/supporto 5. Vite regolazione alto/basso 6. Corpo motore 7. Viti fissaggio griglia posteriore 8. Griglia posteriore 9. Foro vite fissaggio griglie 10. Ventola 11. Vite fissaggio ventola 12. Griglia anteriore 13. Vite con dado 14. Scatola comandi | <ul style="list-style-type: none"> 1) Mounting Bracket 2) Support 3A. Screw (M8x45) 3B. Screw (M8x16) 4) Screw support/motor 5) Screw Vertical inclination (high-low) 6) Motor cover 7) Screws fix rear grille 8) Rear grille 9) Hole to screw attachment grille 10) Propeller 11) Screw attachment propeller 12) Front grille 13) Screw with nut 14) Control panel |
|---|--|

Si consiglia di registrare l'apparecchio online sul sito <https://www.bimaritaly.it/it/garanzia> oppure scansionare il Qr code a fianco per la registrazione garanzia prodotto (compilare i dati richiesti per attivare la garanzia sul prodotto che hai acquistato)



I Condizioni generali di garanzia

La garanzia decorre dall'acquisto dell'apparecchio la cui data è comprovata da un documento di consegna fiscalmente obbligatorio (ricevuta o scontrino fiscale o documento di trasporto), ha una durata di 24 mesi e cessa dopo il periodo prescritto.

Si garantiscono tutte le sostituzioni o le riparazioni che si rendessero necessarie a causa di difetti di materiale o di costruzione.

Non sono coperte da garanzia tutte le parti che dovessero risultare difettose per la mancata osservanza delle istruzioni di installazione, o di uso, o di manutenzione, per danni causati dal trasporto, per negligenza o incuria nell'uso, per impiego non idoneo, ovvero circostanze che comunque non possono farsi risalire a difetti di fabbricazione dell'apparecchio. Sono inoltre escluse la sostituzione o la riparazione di tutte le parti soggette a normale consumo (resistenze) oppure a scadenza, ed inoltre le parti asportabili, le lampade, le parti in vetro, in ceramica, le tubazioni esterne, le batterie e gli accessori mono-impiego (usa e getta).

Le sostituzioni o le riparazioni, contemplate nell'impegno di garanzia, vengono effettuate gratuitamente per merce resa franco officine della Ditta costruttrice, o presso il nostro Centro Assistenza Tecnica; sono quindi a carico dell'Utente le sole spese di trasporto. BIMAR non si assume alcuna responsabilità per eventuali ritardi, danneggiamenti o smarrimenti della merce occorsi durante il trasporto, una volta consegnata al corriere. Eventuali reclami dovranno essere rivolti direttamente al vettore.

La garanzia non è riconosciuta in caso di riparazioni effettuate da personale non appartenente al Centro Assistenza Tecnica autorizzato, o nel caso vengano impiegati ricambi non originali.

La garanzia è disciplinata e interpretata in base alle leggi applicabili vigenti nel Paese in cui il prodotto viene acquistato. Per i dettagli, consultare il Servizio clienti del proprio paese o il sito internet di Bimar (www.bimaritaly.it).

La Ditta costruttrice declina ogni responsabilità per eventuali danni a persone, animali domestici o cose, diretti o indiretti, conseguenti alla mancata osservanza di tutte le prescrizioni indicate nel libretto istruzioni dell'apparecchio concernenti specialmente le avvertenze, l'installazione, l'uso e la manutenzione dell'apparecchio.

GUARANTEE:

it is advised to register the appliance on the website <https://www.bimaritaly.it/it/garanzia>

or to scan the QR code on the side to properly register the warranty (fill out the form to activate the warranty on the product you purchased).



GB General guarantee terms

Guarantee coverage starts from the moment of purchase of the appliance as indicated by a fiscally mandatory delivery document (bill or tax receipt or shipping document). Guarantee coverage lasts 24 months and terminates after the prescribed term.

Guarantee coverage covers all replacements or repairs that become necessary due to defects in material or manufacture.

Guarantee coverage does not cover all those parts which become defective due to failure to comply with installation, operating or maintenance instructions, shipping damage, operating neglect or negligence, improper use or any circumstances which are not due to manufacturing defects of the appliance. Guarantee coverage is also excluded for replacement or repair of all parts subject to fair wear and tear or to expiry, as well as removable parts, light bulbs, glass components, ceramic parts, external tubes, batteries and disposable (throw-away) accessories.

Replacements or repairs that come under guarantee coverage are performed free of charge for goods delivered free the Manufacturer's factory or to our Technical Service Centre. The Customer must only pay for shipping costs.

Guarantee coverage is not granted if repairs are performed by personnel not belonging to authorized Technical Service Centre or when non-genuine spare parts are used. BIMAR assumes no responsibility for any delays, damage, or loss of goods occurring during transport once they have been handed over to the courier. Any complaints must be addressed directly to the carrier.

This warranty is governed by and construed in accordance with applicable laws in force in the country where the product is purchased. For details, contact the Customer Support in your country or the Bimar website. (www.bimaritaly.it). The Manufacturer declines all responsibility for any direct or indirect harm to persons, pets or property consequent to failure to comply with all the provisions specified in the appliance instruction booklet and especially those regarding appliance maintenance, operation, installation or warnings.



Innolving Spa - Via A. Merloni 2/B
60131 Ancona - Italy
www.bimaritaly.it

Servizio clienti Italia
Tel.: 071 2133554

MADE IN CHINA



Rev.00_10.2025